الصف الأول الثانوى

مادة اللغة الفرنسية (لغة ثانية)

Unité (1): "Le Club de ma classe"

Leçon (1) : " Se présenter "

إعداد

أ. عبد اللّه عبد العال عبداللّه

لجنة المراجعة

أ. نعمة محمود احمد

أ. عبير كمال عبد الحميد

أ. نهى أحمد ماهر

الإشراف

مكتب تنمية اللغة الفرنسية

توجيهات

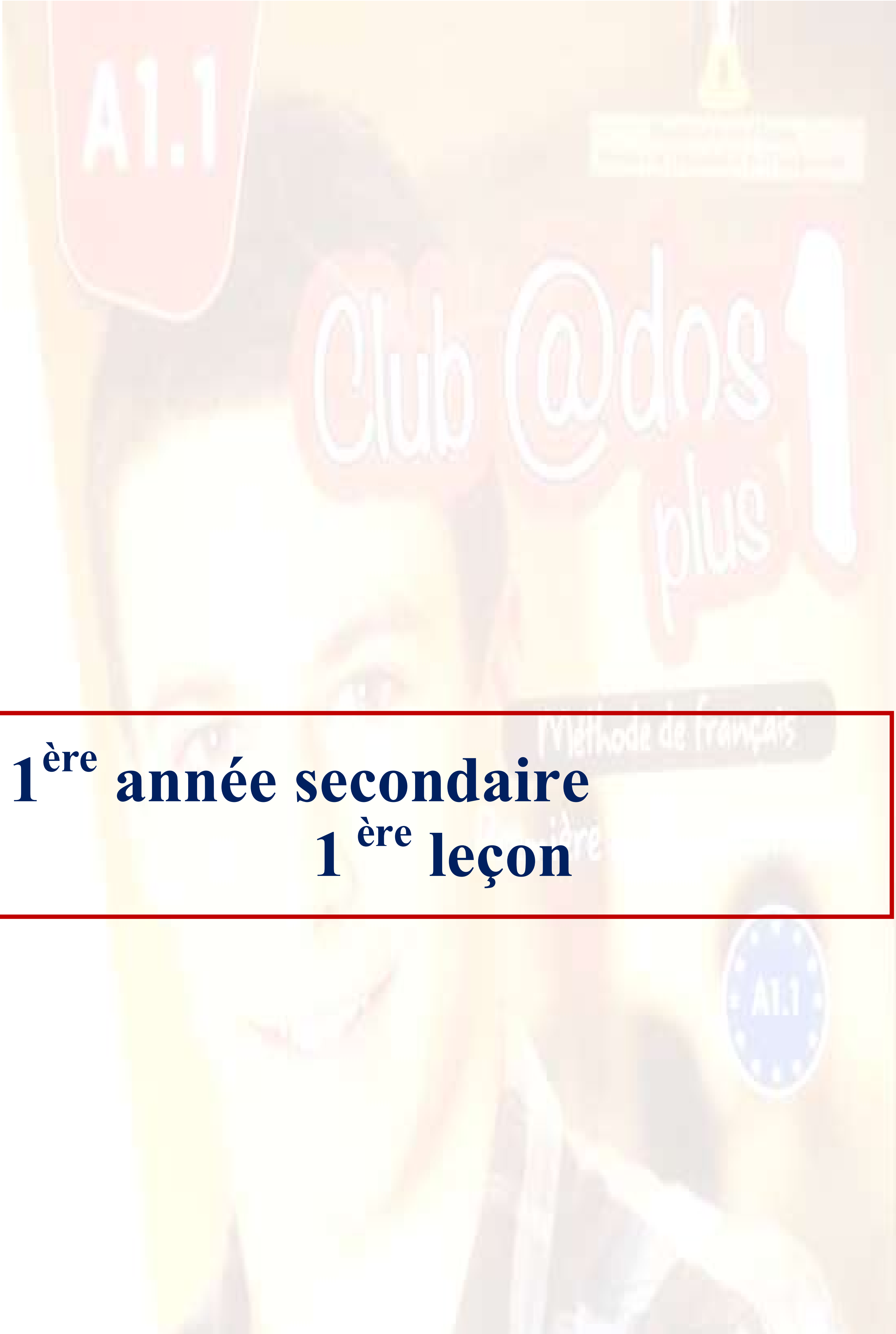
د. أكرم حسن محمد

رئيس الإدارة المركزية لتطوير المناهج

تحت رعاية

د. رضا حجازى

معالي وزير التربية و التعليم



1ère année secondaire
1ère leçon

Introduction



L'alphabet français

A B C D E F G H I J K L M N O
P Q R S T U V W X Y Z

هل تعلم ان اللغة الفرنسية تتشابة مع اللغة الانجليزية في حروف الهجاء لكن مع أختلاف النطق.


avion


bateau


cinéma


drapeau


élève


football

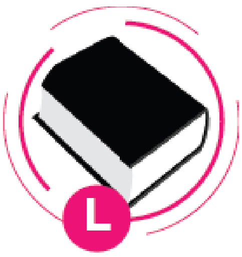

gilet


handball


internet


jupe

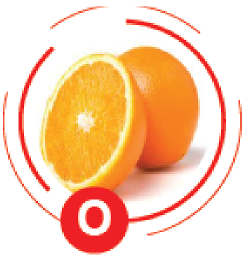

karaté


livre


métro



nombre


orange

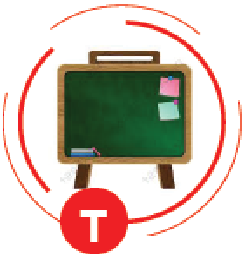

pomme



quatre


robe


soleil


tableau


uniforme


vélo


wagon


xylophone


yoga

Les mots transparents

Le français dans notre vie quotidienne. اللغة الفرنسية في حياتنا اليومية

1 Les moyens de transport وسائل المواصلات


métro


microbus


taxi


scooter


tram


yacht


tuk-tuk


motocycle


bicyclette


bus

2 Les aliments et les boissons مأكولات ومشروبات


croissant


chocolat


bonbon


paté


sandwich

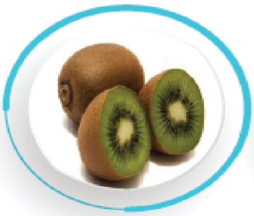

saucisse


salade


gâteau


biscuit


tarte


kiwi


tomate


café


sucre


omlette

3 Les professions المهـــن


policier


chauffeur


avocat


secrétaire


chef


photographe


docteur


mécanicien


coiffeur


garçon

4 Les sports الالعاب الرياضية


golf


billard


ping-pong


squash


karaté


bowling


boxe


yoga


judo


tennis

5 Les objets de la maison أشياء المنزل


douche


balcon


savon


commode


abat-jour


vase


moquette


salle


lampe


canapé


couverture


décor


toilette


tableau


salon

6 Les lieux الأماكن


poste


banque


cinéma


garage


stade


supermarché


plage

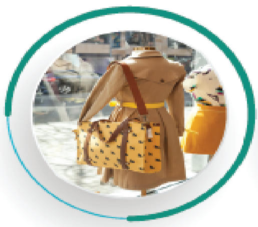

piscine


cirque


boutique











7 Les appareils et les médias أجهزة وإعلام



wi fi



mobile



microphone



inernet



téléphone



radio



télévision



câble



journal



tablette

8 Vêtements, chaussures et accessoires

ملابس واحذية واكسسوارات



robe



t-shirt



pantalon



jupe



blouse



short



pyjama



bonnet



chemise



casquette



veste



pull-over



sandales



écharpe



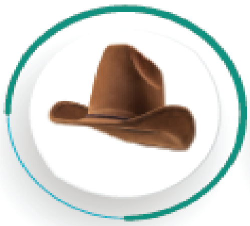
maillot



collier



cravatte



chapeau



bottes



carreaux

9 | Les personnes

الأشخاص


bébé


oncle


tante


maman


papa

10 | Objets variés

أشياء متنوعة


piano


CD



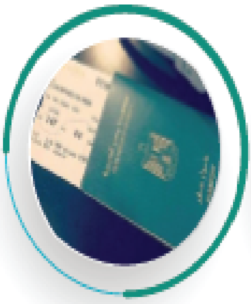
kilo

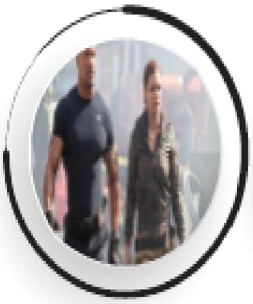

caméra


vitrine


mètre


girafe


passeport


film

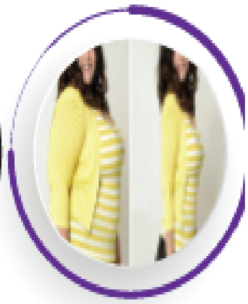

guitare


dossier


vitamine


cassette


palette


régime

En classe

Les consignes de la classe

تعليمات الفصل

Lis



أقرأ

Écoute



أسمع

Lève-toi



قف

Va au tableau



أذهب للسبورة

Écris



أكتب

Ouvre la porte



أفتح الباب

Ferme la porte



أغلق الباب

Regarde



شاهد

Réponds



جاوب

Choisis



أختار

Complète



أكمل

Assieds-toi



أجلس

Les contacts en français

التواصل في الفرنسيـة

Bonjour !



صباح الخير

Bonsoir !



مساء الخير

Bonne nuit !



ليلة سعيدة

Salut !



للتحية بين الأصدقاء

Au revoir ! À bientôt !



إلي اللقاء

À plus ! Ciao !



للوداع بين المقُربين

Pardon ! Désolé



للأعتذار

Merci



للشكر

Enchanté !



تشرفنا

Bienvenue



للترحيب

Ça va ?



السؤال عن الحال

Ça va bien !



للحديث عن الحال

1 Le Club de ma classe



Dans cette unite, je vais:

- ☻ Saluer
- ☻ Me présenter
- ☻ Présenter et identifier mes copains
- ☻ Parler du caractère

Projet Final

Préparer une fiche de présentation personnelle

Le vocabulaire de la conversation

Nomsmasculins أسماءمذكرة		Nomsféminins أسماءمؤنثة	
un voisin	جار	une voisine	جارة
un copain	زميل - رفيق	une copine	زميلة - رفيقة
un ami	صديق	une amie	صديقة
un lycée	مدرسة ثانوى	une école	مدرسة
mon père	والدى	ma mère	والدتى

Verbes أفعال			
arriver	يصل	présenter	يقدم شخص
s'appeler	يسمى	se présenter	يقدم نفسة
être	يكون	Avoir	يمتلك

de salutationExpressions تعبيرات للتحية			
Bonjour	صباح الخير	Bonne journée	نهارك سعيد
Bonsoir	مساء الخير	Bonne soirée	سهرة سعيدة
Salut	أهلا - مرحبا	Enchanté (e)	تشرفنا

de prendre congéExpressions تعبيرات الوداع			
à plus	أراك ثانية	Cïao	إلى اللقاء
Au revoir	مع السلامة	à demain	إلى اللقاء غدا

Expressions تعبيرات			
C'est ……..	إنه / إنها	Moi, je m'appelle …..	أنا اسمى …….
Voici ……..	ها هو / هى (للقريب)	Un copain du basket	صديق فى كرة السلة
Voilà ……..	ها هو / هى (للبعيد)	Une amie du lycée	صديقة فى المدرسة
Il estsympa	إنه لطيف	Théo part	رحل (تيو)

Question سؤال		Réponse إجابة	
Qui c'est?	من هذا	C'est un voisin	إنهجار
Ça va?	هل انت بخير	Oui, Très bien	نعم بخير جدا
Tu t'appelles comment? Comment tu t'appelles? Comment t'appelles-tu?	ماأسمك	Je m'appelle …..	أنا اسمى …….

Personnages شخصيات	
Garçons	**Filles**
Théo	Camille
Nicolas	Annie
Thomas	Mathilde

Regarde bien les photos انظر جيدا للصور





I- Lis ce document, puis réponds aux questions suivantes :



Théo arrive

Théo : Bonjour !
Mathilde :Salut !
Camille :Qui c'est ?

Mathilde présente Théo.

Mathilde : C'est Théo, un voisin.
Nicolas: Salut Théo ! Moi, je m'appelle Nicolas.
Théo : Salut !
Mathilde : Nicolas est un copain du basket. Et voici Camille, une amie du lycée.
Camille : Salut, ça va ?
Théo : Oui ! Très bien !
Annie:Théo ! Théo !
Théo : C'est ma mère... Allez, ciao !
Mathilde : À plus !
Camille : Salut !
Nicolas : Au revoir !

Théo part.

Camille : Il est sympa !
Mathilde : Hein, Hein!

A- Mets (Vrai) ou (Faux):



1- Théo arrive en taxi. ( )
2- Annie est la mère de Théo. ( )
3- Théo est un copain du basket. ( )
4- Camille est une amie du lycée. ( )
5- Théo et Nicolas sont des garçons. ( )

B- Choisis la bonne réponse:

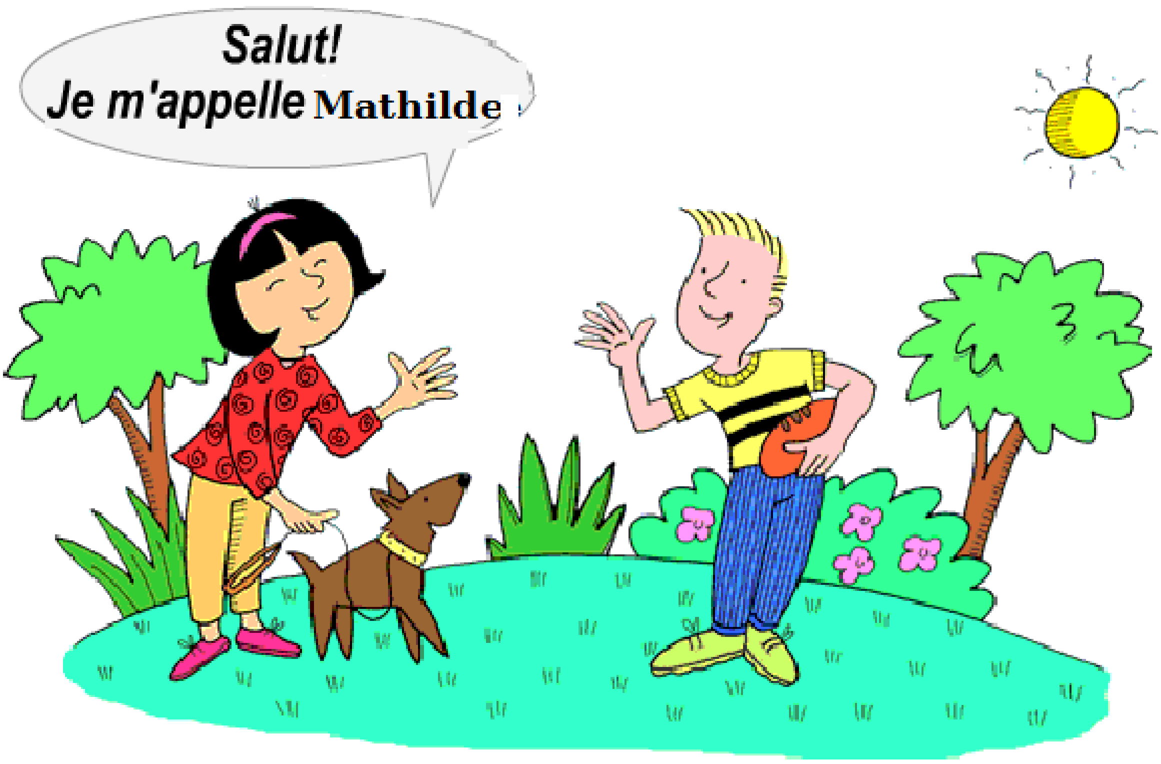
1- Nicolas salue .... **(Camille – Théo – Mathilde)**
2- Mathilde, Nicolas, Camille et Théo sont dans ....**(un club – une classe – une rue)**
3- Mathilde est .... de Nicolas. **(la mère – la copine – la voisine)**

C- Trouve (2) mots pour saluer et (2) mots pour prendre congé :

No	pour saluer	pour prendre congé
1-	…………………………………………..	…………………………………………..
2-	…………………………………………..	…………………………………………..

Leçon 1

Se présenter



قدم نفسك

Vocabulaire مفردات

Noms masculins أسماءمذكرة			
un garçon	ولد	un stylo	قلمحبر
un jeune	شاب	un crayon	قلم رصاص
un nombre	عدد	un chiffre	رقم

Noms féminins أسماءمؤنثة			
une fille	بنت	une phrase	جملة
une palette	بالتة (لوحة ألوان)	une couleur	لون
une lettre	خطاب (حرف)	une règle	مسطرة

les nombre الارقام							
un	1	six	6	Onze	11	seize	16
deux	2	sept	7	Douze	12	dix-sept	17
trois	3	huit	8	Treize	13	dix-huit	18
quatre	4	neuf	9	Quatorze	14	dix-neuf	19
cinq	5	dix	10	Quinze	15	vingt	20

Les couleurs الالوان			
Rouge	أحمر	bleu (e)	أزرق
Jaune	أصفر	vert (e)	أخضر
Rose	وردى	gris (e)	رمادى
Beige	بيج	noir (e)	أسود
Marron	بنى	violet (te)	بنفسجى
Orange	برتقالى	blanc (he)	أبيض

Question سؤال		Réponse إجابة	
Comment çava?	كيف حالك	Ça va bien merci	بخير شكرا
Je m'appelle Khaled et toi?	أسمى ... وأنت	Moi, je m'appelle	أسمى ...
J'ai 15 ans et toi?	عمرى .... وأنت	Moi, j'ai 16 ans	عمرى ....
J'habite à Mansoura et toi?	أسكن فى ... وأنت	Moi, j'habite à Alex	أسكن فى ...

être يكون		avoir يمتلك	
Je suis	أنا أكون	J'ai	أنا أمتلك
Tu es	أنت (أنتى) تكون	Tu as	أنت (أنتى) تمتلك
Il est	هو يكون	Il a	هو يمتلك
Elle est	هى تكون	Elle a	هى تمتلك



Les nombres
الارقام



0 zéro	1 un	2 deux	3 trois	4 quatre	5 cinq	6 six
7 sept	8 huit	9 neuf	10 dix	11 onze	12 douze	13 treize
14 quatorze	15 quinze	16 seize	17 dix-sept	18 dix-huit	19 dix-neuf	20 vingt

1- Écris ton numéro de portable puis lis-le : اكتب رقم تليفونك المحمول وانطق الرقم
- 01 ……………………………………………………………

2- Note le numéro de portable de ton père puis lis-le :اكتب رقم محمول والدك وانطق الرقم
- 01 ……………………………………………………………

3- Note le numéro de portable de ton professeur : اكتب رقم محمول مدرسك وانطق الرقم
- 01 ……………………………………………………………

4- Écris ton numéro de téléphone fixe : اكتب رقم تلفونك الارضى وانطق الرقم
- 020 ……………………………………………………………………

10 dix	20 vingt	30 trente	40 quarante	50 cinquante

الارقام من (٢٠) إلي (٥٠)

vingt	20	trente	30	Quarante	40	cinquante	50
vingt et un	21	trente et un	31	quarante et un	41	cinquante et un	51
vingt - deux	22	trente - deux	32	quarante - deux	42	cinquante - deux	52
vingt - trois	23	trente - trois	33	quarante-trios	43	cinquante - trois	53
vingt - quatre	24	trente - quatre	34	quarante - quatre	44	cinquante - quatre	54
vingt - cinq	25	trente - cinq	35	quarante-cinq	45	cinquante - cinq	55
vingt-six	26	trente -six	36	quarante-six	46	cinquante -six	56
vingt - sept	27	trente - sept	37	quarante-sept	47	cinquante - sept	57
vingt - huit	28	trente - huit	38	quarante-huit	48	cinquante - huit	58
vingt - neuf	29	trente - neuf	39	quarante-neuf	49	cinquante - neuf	59

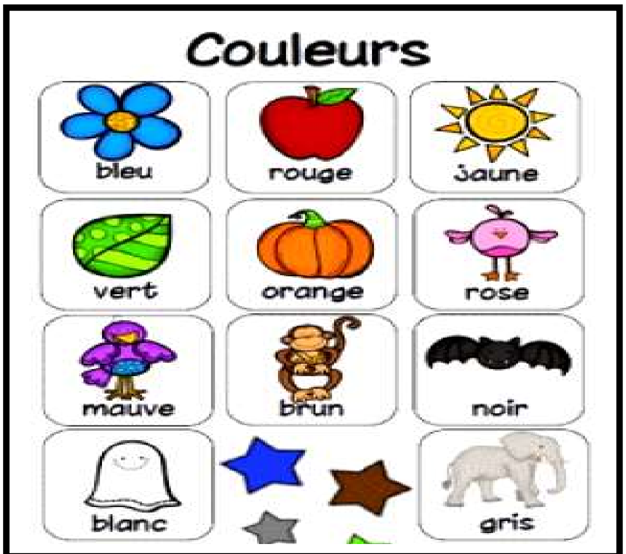


Les couleurs الالوان



Ecris les couleurs لون أو اكتب باللغة العربية اللون المناسب فى كل دائرة

◯	Rouge	◯	Violet
◯	Jaune	◯	Orange
◯	Bleu	◯	Brun
◯	Rose	◯	Noir
◯	Vert	◯	Blanc



1- Quelles sont les couleurs des drapeaux suivants: ما هى ألوان الاعلام الاتى



Le drapeau égyptien a trois couleurs :

Ce sont le ……………………………………,

le ……………………………………………

et le …………………………………………

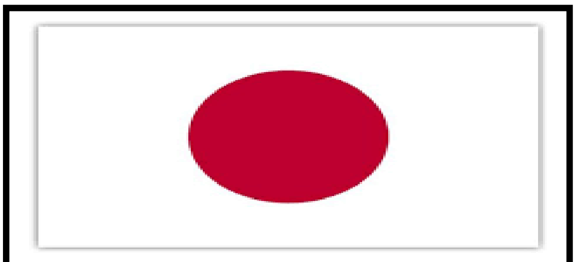


Le drapeau français a trois couleurs :

Ce sont le ……………………………………,

le ……………………………………………

et le …………………………………………



Le drapeau japonais a deux couleurs :

Ce sont le ……………………………………,

et le …………………………………………

2- Choisis la bonne réponse:

1- Ma mère a une écharpe ………… **(bleu – rouge – violet – noir)**
2- La fiche est ……………………….. **(violet – gris – bleu – blanche)**
3- Adrien aime le ………………….. **(noire – vert – blanche – bleue)**
4- J'aime la couleur …………….. … **(blanc – marron – vert – violet)**
5- Zoé a un cahier ………………….**(blanche – rouge – verte – bleue)**

Les pronoms du sujet ضمائر الفاعل

ضمائر مفرد	Elle هي	Il هو	Tu أنت	Je أنا
ضمائر جمع	Elles هن	Ils هم	Vous أنتم- حضرتك	Nous نحن

ضمائر الفاعل	Tu أنت	Je أنا
ضمائر المفعول	Toi أنت	Moi أنا

1- Je m'appelle Nicolas **et toi ?**
- **Moi**, je m'appelle Théo. – **Moi aussi**, je m'appelle Nicolas.

Les articles أدوات النكرة

un - une - des

1- (un) - توضع أمام اسم مفرد مذكر

un frère أخ	un père أب	un garçon ولد

2- (une) - توضع أمام اسم مفرد مؤنث

une fille بنت	une sœur أخت	une mère أم

3- (des) - توضع أمام اسم جمع بنوعية

des garçons أولاد	des amis أصدقاء	desfilles بنات

Les articles définis أدوات المعرفة

le - la - l' - les

1- (Le) -توضع أمام اسم مفرد مذكر

le frère الأخ	le père الأب	le garçon الولد

2- (La) -توضع أمام اسم مفرد مؤنث

la fille البنت	la sœur الأخت	la mère الأم

3- (L') -توضع أمام اسم مفرد بنوعية مبدوء بحرف متحرك

l'ami الصديق	l'amie الصديقة	l'école المدرسة

4- (Les) -توضع أمام اسم جمع بنوعية

les garçons الأولاد	les amis الأصدقاء	lesfilles البنات

Les adjectifs démonstratifs صفات الاشارة

Ce هذا	Cet هذا	Cette هذه	Ces هؤلاء
مفرد مذكر (ساكن)	مفرد مذكر (متحرك)	مفرد مؤنث	جمع بنوعية

Ce garçon	Cet ami	Cette fille	Ces garçons
- C'est Ali	- C'est Rana	للمذكر والمؤنث	مع فعل (être)



Verbes أفعال





S'appeler يسمى	
Je m'appelle	Nous nous appelons
Tu t'appelles	Vous vous appelez
Il s'appelle	Ils s'appellent



Habiter يسكن	
J' habite	Nous habitons
Tu habites	Vous habitez
Il habite	Ils habitent

Pour demander le nom de quelqu'un
للسؤال عن اسم شخص ما



- Comment tu t'appelles? - Comment t'appelles-tu ?
- Tu t'appelles Comment?
- Je m'appelle ……….. . – je suis …………….
- Comment vous appelez-vous?

1- Choisis la bonne réponse:

1- Comment .... - tu? (m'appelle – s'appelle – appelle - t'appelles)
2- Elle .... Annie. (m'appelle – s'appelle – t'appelles - appelles)
3-Je .... Camille. (t'appelles – s'appelle – m'appelle - appelons)
4- Ils .... Nicolas et Théo. (s'appelle – m'appelle – s'appellent - appelle)
5- Nous .... Camille et Alex. (nous appelons- vous appelez- s'appellent - appelle)

2- Choisis la bonne réponse:

1- Tu aimes …….. couleur? (où – quelle – quel – comment)
2- Ton père a …….. âge? (quelle – où – comment – quel)
3- Ton copain habite ………? (quel – quelle – où – comment)
4- La copine de Mathilde s'appelle ….? (quelle – comment – où – quel)
5- ………. tu habites? (Quelle – Quel – Comment – Où)
6- ……….. vous vous appelez? (Où – Comment – Quelle – Quelles)

c'est facile !
Parlons français



SITUATIONS

إنتبة جيدا	
- **Tu dis** أنت تقول	- **Il dit** هو يقول
- **Tu demandes** أنت تسأل	- **Il demande** هو يسأل

1- Pour te présenter à un camarade; tu dis:	- لكى تقدم نفسك لصديق
- Je m'appelle	- Je suis ....

2- Pour demander le nom d'un camarade; tu dis:لكى تسأل عن الاسم نقول -	
- Comment tu t'appelles?	- Comment t'appelles-tu?

3- Pour saluer ; tu dis:	- لكنتحيى
- Le matin: Bonjour	- Le soir: Bonsoir

4- Pour prendre congé ; tu dis:	- لكنتودع
- au revoir	- à plus

5- Pour demander et dire l'âge:	- للسؤال عن العمر والرد عليه
- Quel âge tu as?	- J'ai 16 ans.

Des exercices de situations أجب على هذه المواقف

-Choisis la bonne réponse:

1- Tu t'excuses à ton professeur,tu dis ....
a- Bonjour   b- À plus   c- Désolé   d- Merci

2- Tu remercies ton copain, tu dis ....
a- salut!   b- Merci!   c- À demain   d- Pardon

3- Ton professeur te demande ton âge, tu dis ....
a- Quel âge as-tu?   b- Il a 15 ans.   c- Quel est ton âge?   d- J'ai 16 ans.

4- Tu salues tes copains le matin, tu dis ....
a- Bonjour à tous   b- Bonsoir   c- Au revoir   d- Bonjour Ahmed

5- Tu présentes un ami, tu dis:
a- C'est Théo.   b- C'est Mathilde.   c- C'est mon professeur.
d- Moi, c'est Ali.

6- Tu te présentes à tes copains, tu dis ....
a- C'est Ali   b- Ma copine s'appelle Nancy
c- Moi, c'est Hazem   d- il est Rami

7- Tu demandes à ton ami sa couleur préférée, tu dis ....
a- J'aime le bleu   b- Elle préfère le rouge
c-J'adore le noir, et toi?   d- C'est le violet

8- Ton copain te demande ton adresse, tu dis ....
a- Où tu habites?   b- J'habite à Mansourah.   c- Il habite où?   d- Elle habite à Tanta.



em@il



- Réponds à ce mail en 3 phrasescomplètes :

1

Salut!

Ça va ? Je m'appelle Pierre et toi?
Quel âge as-tu?

À plus

Salut!

....

....

....

À plus

2

Salut!

Comment ça va? Comment tu t'appelles? Comment s'appelle ton voisin du quartier?

À plus

Salut!

....

....

....

À plus

3

Salut!

Ça va? J'aime le vert, quelle couleur tu aimes? Et quelle couleur tu n'aimes pas?

À plus

Salut!

....

....

....

À plus

4

Salut!

Comment s'appelle ton copain ?
Il a quel âge?
Quelle couleur il aime?

À plus

Salut!

....

....

....

À plus



Sujets

الموضوعات

1- Présente-toi à tes copains de classe(nom–âge–adresse)

S'appeler	être	avoir	habiter
Je m'appelle	Je suis	J'ai	J'habite

(un garçon)

Je m'appelle Hazem. J'ai quinze ans. Je suis un garçon. J'habite à Mansoura. J'aime le rouge. Je n'aime pas la musique.

(une fille)

Je m'appelle Mariam. J'ai quinze ans, Je suis une fille. J'habite à Mansoura. J'aime le rouge. Je n'aime pas la musique.

2-Deux cybercopains se présentent en ligne. (nom – âge – adresse)

Fadi : Salut! Je m'appelle Fadi, j'ai 16 ans, j'habite à Alexandrie
Nader : Moi, c'est Nader, j'ai 15 ans. J'habite au Caire. Enchanté Fadi

Mini-projet

- Présente-toi à tes camarades de classe. (nom – âge – goûts)



....

....

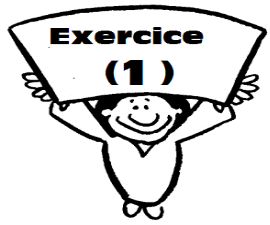
....

....

....



Exercices Variés



1- Choisis le mot convenable:

1- Il .... appelle Stéphane. **(s' – m' – t' – n')**
2- Moi, ... m'appelle Hugo. **(tu – elle – je - il)**
3- .... tu t'appelles? **(Qui – Comment – Quand - Quel)**
4- C'est .... ? **(que – qui – comment - quel)**
5- Comment tu ....? **(t'appelles – s'appelle – m'appelle - appelons)**
6- C' ………… ma mère. **(est – sont – es - suis)**

2- Remplace les points par l'article indéfini: (un – une – des)

1- .... amis.
2- .... copine.
3- .... lycée.
4- .... classe.
5- .... quartier.
6- .... cybercopains.

3- Réponds aux questions suivantes ?

1- Qui est-ce?
- ....
2- Comment ça va?
- ....
3- Comment t'appelles-tu?
- ....

4- Réponds à ce mail en 3 phrases complètes

Salut !
Comment tu t'appelles ?
Tu as quel âge ?
Quelle couleur tu aimes ?
À plus

Salut !
....
....
....
À plus

5- Présente-toi à tes copains (nom – âge – adresse)

....
....
....
....
....